

GB IE NI CY

PASTA ATTACHMENT

Operating instructions

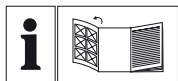
GR CY

ΕΞΑΡΤΗΜΑ ΖΥΜΑΡΙΚΩΝ

Οδηγίες χρήσης

FOR FOOD PROCESSOR

PROFESSIONAL FOOD PROCESSOR SKV 1200 A1



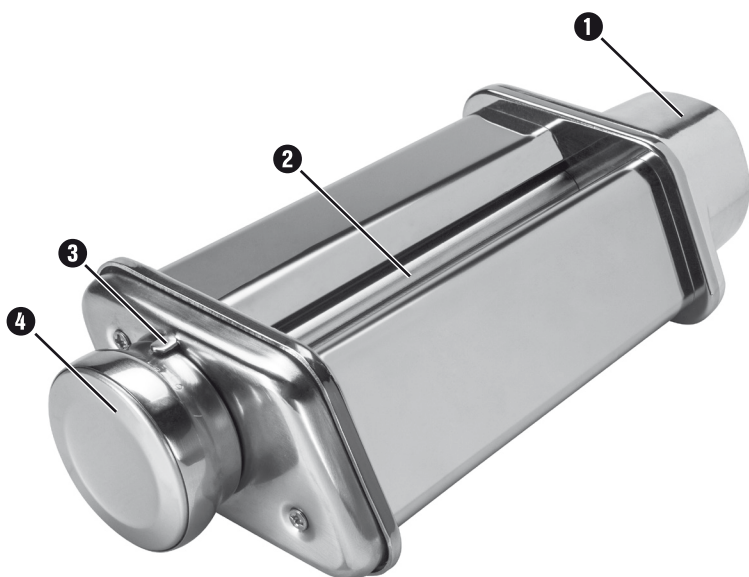
GB IE NI CY

Before reading, unfold the page containing the illustrations and familiarise yourself with all functions of the device.

GR CY

Πριν ξεκινήσετε την ανάγνωση, ανοίξτε τις δυο σελίδες με τις εικόνες και εξοικειωθείτε με όλες τις λειτουργίες της συσκευής.

GB/IE/NI/CY	Operating instructions	Page	1
GR/CY	Οδηγίες χρήσης	Σελίδα	9



Contents

Introduction	2
Intended use	2
Package contents	2
Parts description	2
Safety instructions	3
Preparations	4
Assembly	4
Pasta dough recipe	5
Making pasta sheets	5
Dismantling	5
Cleaning and care	6
Disposal	6
Kompernass Handels GmbH warranty	6
Service	7
Importer	7

Introduction

Congratulations on the purchase of your new appliance.

You have selected a high-quality product.

The operating instructions are part of this product.

They contain important information about safety, usage and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all operating and safety instructions. Use the product only as described and for the range of applications specified. Please also pass these operating instructions on to any future owner.

Intended use

The pasta attachment is designed exclusively for forming pasta dough into sheets. The pasta attachment is intended exclusively for use in domestic households. Do not use it for commercial applications!

The pasta attachment is intended only for private use in enclosed, dry rooms. Do not use it outside!

The pasta attachment may only be used in conjunction with the SKV 1200 A1 food processor.



All parts of this appliance which come into contact with food are food-safe.

Package contents

Pasta attachment

Operating instructions

NOTE

- Check contents for completeness and damage immediately after unpacking. Contact Customer Services if necessary.

Parts description

- ❶ Locking connection (for the drive unit for special accessories on the food processor)
- ❷ Rollers
- ❸ Position marking
- ❹ Settings knob

Safety instructions

DANGER

- ▶ Please pay close attention to the operating instructions and, in particular, the safety instructions for the SKV 1200 A1 food processor!

WARNING! RISK OF INJURY!

- ▶ The pasta attachment should always be removed from the food processor when not supervised and before assembly, disassembly or cleaning.
- ▶ Always disconnect the food processor from the mains when you attach or remove the pasta attachment.
- ▶ Always disconnect the food processor from the mains when it is not supervised.
- ▶ The pasta attachment should not be used by children.
- ▶ The pasta attachment may be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they are under supervision or have been given instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the potential risks.
- ▶ Do not allow children to play with the pasta attachment.
- ▶ Children should be supervised to ensure they do not play with the appliance/the pasta attachment.
- ▶ Never use the appliance for purposes other than those described in these instructions. Otherwise there is a risk of serious injury!
- ▶  To avoid personal injury and damage to the appliance, never insert or place your hands or any foreign objects into the pasta attachment.
- ▶ Do not allow long hair, clothing, body jewellery or similar to get caught in the moving parts.

Preparations

- 1) Take all the parts out of the box and remove the packaging material and any protective wrapping or stickers.
- 2) Clean all components as described in the section "Cleaning and care". Ensure that all parts are completely dry.

Assembly

WARNING! RISK OF INJURY!

- Ensure that the food processor is unplugged when fitting the pasta attachment!
- 1) Remove the cover from the drive unit for special accessories (see section "Working with special accessories" in the food processor operating instructions).
 - 2) Insert the locking connection ❶ of the pasta attachment into the drive unit for special accessories on the food processor:



- 3) Turn the pasta attachment so that the pasta attachment clicks into place:



The pasta attachment is now properly attached.

Pasta dough recipe

You can process your usual pasta dough with the pasta attachment or use the food processor to produce the following pasta dough:

- 1) Add 340 g of semolina (durum wheat), 140 ml and 10 ml of oil into the mixing bowl.
- 2) Stir everything thoroughly.

NOTE

- The dough should have a slightly crumbly consistency and not be too sticky. If the dough is too sticky, add a little durum wheat semolina. If the dough is too dry/crumbly, add a little water.

- 3) Leave the dough to stand for about 1 hour. The dough is now ready for further processing.

Making pasta sheets

⚠ WARNING! RISK OF INJURY!

- Never reach into the rollers ❷ of the pasta attachment.
- Make sure that your clothing, hair or jewellery do not get caught in the rollers ❷.

ATTENTION! PROPERTY DAMAGE!

- Do not operate the appliance for longer than 10 minutes in one session with the pasta attachment fitted. Otherwise, the appliance may overheat!
- Do not process frozen dough!

- 1) Start by turning the settings knob ❹ to the largest pasta thickness:
 - Pull the settings knob ❹ out a little and, at the same time, turn it until the position marking ❸ points to the dough thickness "8".
 - Let go of the settings knob ❹ and turn it a little, if necessary, so that it clicks into place in the required position marking ❸.

- 2) Form the dough so that it is about 1/3 of the feed width of the rollers ❷ and about 0.5 cm thick.
- 3) Insert the food processor plug into a mains power socket.
- 4) Set the rotary switch of the food processor to level 1.
- 5) Sprinkle a little flour onto the dough.
- 6) Feed the dough into the rollers ❷. It will be drawn in automatically and fed out on the underside of the pasta attachment.
- 7) Reduce the set dough thickness by one level by adjusting the setting knob ❹ down a level.
- 8) Feed the dough back through the rollers ❷.
- 9) Repeat steps 7) and 8) until the dough has reached the required thickness.
- 10) Remove the power plug from the mains power socket.

You can now cut the rolled dough into the required shapes.

Dismantling

⚠ WARNING! RISK OF INJURY!

- Always disconnect the appliance from the power supply before dismantling the grater attachment!

- 1) Press the small button next to the locking connection ❶ on the food processor and turn the pasta attachment and pull it off the food processor.

Cleaning and care

ATTENTION! PROPERTY DAMAGE!

- Do not use aggressive, abrasive or chemical cleaning agents. These may damage the surfaces.
- 1) Clean the pasta attachment in warm water containing a mild detergent.
- 2) Rinse the pasta attachment in clean water to remove any remaining detergent residues.
- 3) Dry the pasta attachment thoroughly.

Disposal

Dispose of the pasta attachment in an environmentally friendly manner.



The packaging is made from environmentally friendly material and can be disposed of at your local recycling plant.

Kompernass Handels GmbH warranty

Dear Customer,

This appliance has a 3-year warranty valid from the date of purchase. If this product has any faults, you, the buyer, have certain statutory rights. Your statutory rights are not restricted in any way by the warranty described below.

Warranty conditions

The validity period of the warranty starts from the date of purchase. Please keep your original receipt in a safe place. This document will be required as proof of purchase.

If any material or production fault occurs within three years of the date of purchase of the product, we will either repair or replace the product for you at our discretion. This warranty service is dependent on you presenting the defective appliance and the proof of purchase (receipt) and a short written description of the fault and its time of occurrence.

If the defect is covered by the warranty, your product will either be repaired or replaced by us. The repair or replacement of a product does not signify the beginning of a new warranty period.

Warranty period and statutory claims for defects

The warranty period is not prolonged by repairs effected under the warranty. This also applies to replaced and repaired components. Any damage and defects present at the time of purchase must be reported immediately after unpacking. Repairs carried out after expiry of the warranty period shall be subject to a fee.

Scope of the warranty

This appliance has been manufactured in accordance with strict quality guidelines and inspected meticulously prior to delivery.

The warranty covers material faults or production faults. The warranty does not extend to product parts subject to normal wear and tear or fragile parts such as switches, batteries, baking moulds or parts made of glass.

The warranty does not apply if the product has been damaged, improperly used or improperly maintained. The directions in the operating instructions for the product regarding proper use of the product are to be strictly followed. Uses and actions that are discouraged in the operating instructions or which are warned against must be avoided.

This product is intended solely for private use and not for commercial purposes. The warranty shall be deemed void in cases of misuse or improper handling, use of force and modifications/repairs which have not been carried out by one of our authorised Service centres.

Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

- Please have the till receipt and the item number (e.g. IAN 12345) available as proof of purchase.
- You will find the item number on the type plate, an engraving on the front page of the instructions (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the appliance.
- If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by **telephone** or by **e-mail**.

- You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.



You can download these instructions along with many other manuals, product videos and software on www.lidl-service.com.

Service



Service Great Britain

Tel.: 0871 5000 720 (£ 0.10/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.co.uk



Service Ireland

Tel.: 1890 930 034

(0,08 EUR/Min., (peak))

(0,06 EUR/Min., (off peak))

E-Mail: kompernass@lidl.ie



Service Cyprus

Tel.: 8009 4409

E-Mail: kompernass@lidl.com.cy

IAN 281064 - B

Importer

Please note that the following address is not the service address. Please use the service address provided in the operating instructions.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Περιεχόμενα

Εισαγωγή10

Προβλεπόμενη χρήση10

Παραδοτέος εξοπλισμός10

Περιγραφή εξαρτημάτων10

Υποδείξεις ασφαλείας.11

Προετοιμασίες.12

Συναρμολόγηση12

Συνταγή ζύμης για ζυμαρικά13

Παρασκευή λαζανιών13

Αποσυναρμολόγηση13

Καθαρισμός και φροντίδα.14

Απόρριψη14

Εγγύηση της Kompernass Handels GmbH.14

Σέρβις 15

Εισαγωγέας 15

Εισαγωγή

Συγχαρητήρια για την αγορά της νέας σας συσκευής.

Αποφασίσατε έτσι για την απόκτηση ενός προϊόντος υψηλής ποιότητας. Οι οδηγίες χρήσης είναι τμήμα αυτού του προϊόντος. Περιέχουν σημαντικές υποδείξεις για την ασφάλεια, τη χρήση και την απόρριψη. Πριν από τη χρήση του προϊόντος, εξοικειωθείτε με όλες τις υποδείξεις χειρισμού και ασφάλειας του προϊόντος. Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο όπως περιγράφεται και για τους αναφερόμενους τομείς χρήσης. Παραδώστε όλα τα έγγραφα σε περίπτωση παράδοσης του προϊόντος σε τρίτους.

Προβλεπόμενη χρήση

Το εξάρτημα ζυμαρικών εξυπηρετεί αποκλειστικά τη δημιουργία ζύμης για λαζάνια. Το εξάρτημα ζυμαρικών προορίζεται αποκλειστικά για χρήση σε νοικοκυριά. Μην το χρησιμοποιείτε επαγγελματικά!

Το εξάρτημα ζυμαρικών προβλέπεται μόνο για ιδιωτική χρήση σε κλειστούς και προστατευμένους από τη βροχή χώρους. Μην το χρησιμοποιείτε σε εξωτερικό χώρο!

Το εξάρτημα ζυμαρικών επιτρέπεται να χρησιμοποιείται μόνο σε συνδυασμό με την κουζίνομηχανή SKV 1200 A1.



Όλα τα εξαρτήματα αυτής της συσκευής που έρχονται σε επαφή με τρόφιμα μπορούν να χρησιμοποιούνται με ασφάλεια στα τρόφιμα.

Παραδοτέος εξοπλισμός

Εξάρτημα ζυμαρικών

Οδηγίες χρήσης

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- Ελέγξτε τον παραδοτέο εξοπλισμό ως προς την πληρότητα και για ζημιές, απευθείας μετά την αποσυσκευασία. Απευθυνθείτε, εάν απαιτείται, στο τμήμα σέρβις.

Περιγραφή εξαρτημάτων

- 1 Σύνδεση ασφάλισης (για τη μετάδοση κίνησης ειδικών αξεσουάρ στην κουζίνομηχανή)
- 2 Κύλινδροι
- 3 Σήμανση τοποθέτησης
- 4 Στρογγυλό κουμπί ρύθμισης

Υποδείξεις ασφαλείας

ΚΙΝΔΥΝΟΣ

- Προσέχετε απαραίτητα τις οδηγίες χρήσης και ιδιαίτερα τις υποδείξεις ασφαλείας της κουζινομηχανής SKV 1200 A1!

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- Το εξάρτημα ζυμαρικών πρέπει να αποσυνδέεται πάντα από την κουζινομηχανή όταν δεν επιτηρείται και πριν από τη συναρμολόγηση, την αποσυναρμολόγηση ή τον καθαρισμό.
- Αποσυνδέετε πάντα την κουζινομηχανή από το δίκτυο ρεύματος όταν τοποθετείτε ή απομακρύνετε το εξάρτημα ζυμαρικών.
- Αποσυνδέετε πάντα την κουζινομηχανή από το δίκτυο ρεύματος όταν δεν υπάρχει επιτήρηση.
- Το εξάρτημα ζυμαρικών δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιείται από παιδιά.
- Επιτρέπεται χρήση του εξαρτήματος ζυμαρικών από άτομα με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και/ή γνώσεων, εφόσον επιτηρούνται ή έχουν εκπαιδευτεί αναφορικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και έχουν κατανοήσει τους επακόλουθους κινδύνους.
- Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με το εξάρτημα ζυμαρικών.
- Τα παιδιά πρέπει να επιτηρούνται, ώστε να είναι βέβαιο ότι δεν παίζουν με τη συσκευή/το εξάρτημα ζυμαρικών.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για άλλους σκοπούς από τους περιγραφόμενους στις παρούσες οδηγίες. Σε αντίθετη περίπτωση, υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού!
-   Ποτέ μη βάζετε τα χέρια ή ξένα αντικείμενα στο εξάρτημα ζυμαρικών, ώστε να αποφεύγετε τραυματισμούς και φθορές στη συσκευή.
- Προσέχετε ώστε να μην πιαστούν μακριά μαλλιά, ρούχα, κοσμήματα ή άλλα στα κινούμενα τμήματα.

Προετοιμασίες

- 1) Απομακρύνετε όλα τα εξαρτήματα από το χαρτοκιβώτιο και αφαιρέστε το υλικό συσκευασίας, καθώς και ενδεχόμενες προστατευτικές μεμβράνες και αυτοκόλλητα.
- 2) Καθαρίστε όλα τα εξαρτήματα, όπως περιγράφεται στο Κεφάλαιο «Καθαρισμός και φροντίδα». Βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα είναι εντελώς στεγνά.

Συναρμολόγηση

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- Βεβαιωθείτε ότι έχει τραβηχτεί το βύσμα της κουζίνομηχανής από την πρίζα όταν συναρμολογείτε το εξάρτημα ζυμαρικών!
- 1) Αφαιρέστε το κάλυμμα μετάδοσης κίνησης για ειδικά αξεσουάρ (βλ. Κεφάλαιο «Εργασία με ειδικά αξεσουάρ» στις οδηγίες χρήσης της κουζίνομηχανής).
 - 2) Τοποθετήστε τη σύνδεση ασφάλισης ❶ του εξαρτήματος ζυμαρικών στη μετάδοση κίνησης ειδικών αξεσουάρ στην κουζίνομηχανή:



- 3) Περιστρέψτε το εξάρτημα ζυμαρικών, έτσι ώστε να κουμπώσει:



Το εξάρτημα ζυμαρικών έχει τώρα συναρμολογηθεί.

Συνταγή ζύμης για ζυμαρικά

Μπορείτε να επεξεργαστείτε με το εξάρτημα ζυμαρικών τη συνήθη σας ζύμη ζυμαρικών ή να παρασκευάσετε την ακόλουθη ζύμη με την κουζίνομηχανή:

- 1) Βάλτε 340 γρ. σιμιγδάλι σκληρού σιταριού, 140 ml νερό και 10 ml λάδι στο μπολ ανάμειξης.
- 2) Ανακατέψτε όλα τα υλικά καλά.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- Η ζύμη πρέπει να έχει μια ελαφρώς κρεμώδη υφή για την επεξεργασία και να μην είναι πολύ κολλώδης. Εάν η ζύμη είναι πολύ κολλώδης, προσθέστε λίγο σιμιγδάλι σκληρού σιταριού. Εάν η ζύμη είναι πολύ στεγνή/εύθρυπτη, προσθέστε λίγο νερό.

- 3) Αφήστε τη ζύμη να ξεκουραστεί περ. για 1 ώρα. Η ζύμη είναι τώρα έτοιμη για περαιτέρω επεξεργασία.

Παρασκευή λαζανιών

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- Ποτέ μην πιάνετε μέσα στους κυλίνδρους ❷ του εξαρτήματος ζυμαρικών.
- Προσέχετε ώστε να μην εισέρχονται ρούχα, μαλλιά ή κοσμήματα στους κυλίνδρους ❷.

ΠΡΟΣΟΧΗ! ΥΛΙΚΕΣ ΖΗΜΙΕΣ!

- Αφήστε τη συσκευή με το εξάρτημα ζυμαρικών να λειτουργήσει το πολύ για 10 λεπτά στο τεμάχιο. Σε αντίθετη περίπτωση, η συσκευή μπορεί να υπερθερμανθεί!
- Να μην επεξεργάζεστε ζύμη βαθιάς κατάψυξης!

- 1) Θέστε, αρχικά, το στρογγυλό κουμπί ρύθμισης ❹ στο μεγαλύτερο πάχος ζύμης:
 - Τραβήξτε το στρογγυλό κουμπί ρύθμισης ❹ λίγο έξω και γυρίστε το ταυτόχρονα τόσο, ώστε η σήμανση τοποθέτησης ❸ να δείχνει στο πάχος ζύμης «8».

- Αφήστε το στρογγυλό κουμπί ρύθμισης ❹ και γυρίστε το εάν χρειάζεται λίγο ακόμα, έτσι ώστε να κουμπώσει στην επιθυμητή σήμανση τοποθέτησης ❸.

- 2) Διαμορφώστε έτσι τη ζύμη, ώστε να έχει περ. το 1/3 του πλάτους υποδοχής των κυλίνδρων ❷ και περ. 0,5 εκ. πάχος.
- 3) Συνδέστε το βύσμα της κουζίνομηχανής σε μια πρίζα δικτύου.
- 4) Θέστε τον περιστρεφόμενο διακόπτη της κουζίνομηχανής στη βαθμίδα 1.
- 5) Βάλτε λίγο αλεύρι στη ζύμη.
- 6) Περάστε τη ζύμη μεταξύ των κυλίνδρων ❷. Αυτή τραβιέται αυτόματα μέσα και εξέρχεται πάλι από την κάτω πλευρά του εξαρτήματος ζυμαρικών.
- 7) Μειώστε το ρυθμισμένο πάχος ζύμης κατά μια βαθμίδα, θέτοντας το στρογγυλό κουμπί ρύθμισης ❹ κατά μια βαθμίδα πιο χαμηλά.
- 8) Περάστε πάλι τη ζύμη μεταξύ των κυλίνδρων ❷.
- 9) Επαναλάβετε τα βήματα 7) και 8) τόσες φορές, έως ότου η ζύμη να έχει το επιθυμητό πάχος.
- 10) Τραβήξτε το βύσμα από την πρίζα.

Τώρα μπορείτε να κόψετε την τυλιγμένη ζύμη σε επιθυμητά σχήματα.

Αποσυναρμολόγηση

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- Αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από το δίκτυο ρεύματος, προτού αποσυναρμολογήσετε το εξάρτημα ζυμαρικών!

- 1) Πιέστε το μικρό πλήκτρο δίπλα στη σύνδεση ασφάλισης ❶ στην κουζίνομηχανή, γυρίστε το εξάρτημα ζυμαρικών και αφαιρέστε το από την κουζίνομηχανή.

Καθαρισμός και φροντίδα

ΠΡΟΣΟΧΗ! ΥΛΙΚΕΣ ΖΗΜΙΕΣ!

- Μη χρησιμοποιείτε άγρια, εκτριπτικά και χημικά μέσα καθαρισμού. Αυτά μπορεί να φθείρουν τις επιφάνειες.
- 1) Καθαρίζετε το εξάρτημα ζυμαρικών σε ζεστό νερό, προσθέτοντας ένα ήπιο απορρυπαντικό.
- 2) Ξεπλένετε το εξάρτημα ζυμαρικών με καθαρό νερό, έτσι ώστε να μην υπάρχουν πλέον υπολείμματα απορρυπαντικού.
- 3) Στη συνέχεια, στεγνώνετε καλά το εξάρτημα ζυμαρικών.

Απόρριψη

Απορρίψτε το εξάρτημα ζυμαρικών με τρόπο φιλικό για το περιβάλλον.



Η συσκευασία αποτελείται από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά, τα οποία μπορείτε να απορρίψετε μέσω των τοπικών υπηρεσιών ανακύκλωσης.

Εγγύηση της Kompernass Handels GmbH

Αξιότιμη πελάτισσα, αξιότιμε πελάτη,

Η παρούσα συσκευή διαθέτει 3 χρόνια εγγύηση από την ημερομηνία αγοράς. Στην περίπτωση ελλείψεων στο προϊόν έχετε νομικά δικαιώματα έναντι του πωλητή του προϊόντος. Αυτά τα νομικά δικαιώματα δεν περιορίζονται μέσω της κατωτέρω αναφερόμενης εγγύησης.

Προϋποθέσεις εγγύησης

Η περίοδος εγγύησης ξεκινάει κατά την ημερομηνία αγοράς. Φυλάξτε καλά την πρωτότυπη απόδειξη ταμείου. Αυτό το έγγραφο απαιτείται ως απόδειξη για την αγορά.

Εάν, εντός τριών ετών από την ημερομηνία αγοράς, προκύψει στο προϊόν αυτό σφάλμα υλικού ή κατασκευής, κατόπιν κρίσης μας, επισκευάζουμε ή αντικαθιστούμε το προϊόν για εσάς δωρεάν.

Η παρούσα εγγύηση προϋποθέτει ότι εντός της περιόδου τριών ετών η ελαττωματική συσκευή και η απόδειξη αγοράς (απόδειξη ταμείου) θα υποβληθούν μαζί με σύντομη περιγραφή σχετικά με το που βρίσκεται η έλλειψη και τότε προέκυψε.

Εάν το ελάττωμα καλύπτεται από την εγγύησή μας, θα λάβετε το επισκευασμένο ή ένα νέο προϊόν.

Περίοδος εγγύησης και νομικές απαιτήσεις λόγω ελλείψεων

Ο χρόνος εγγύησης δεν παρατείνεται μέσω της παροχής εγγύησης. Αυτό ισχύει και για εξαρτήματα, τα οποία έχουν αντικατασταθεί και επισκευαστεί. Ενδεχόμενες ήδη υπάρχουσες ζημιές και ελλείψεις κατά την αγορά πρέπει να γνωστοποιούνται αμέσως μετά την αποσυσκευασία. Μετά τη λήξη του χρόνου εγγύησης, τυχόν εμφανιζόμενες επισκευές χρεώνονται.

Εύρος εγγύησης

Η συσκευή κατασκευάστηκε σύμφωνα με αυστηρές οδηγίες ποιότητας και ελέγχθηκε προσεκτικά πριν από την αποστολή.

Η απόδοση εγγύησης ισχύει για σφάλματα υλικού ή κατασκευής. Η παρούσα εγγύηση δεν εκτείνεται σε τμήματα του προϊόντος, τα οποία εκτίθενται σε φυσιολογική φθορά και έτσι μπορεί να θεωρούνται εξαρτήματα φθοράς ή για ζημιές σε εύθραυστα εξαρτήματα, π.χ. διακόπτες, συσσωρευτές, ταψιά ή εξαρτήματα που είναι κατασκευασμένα από γυαλί.

Η παρούσα εγγύηση ακυρώνεται εάν προκληθεί ζημιά στο προϊόν, εάν δεν γίνεται σωστή χρήση ή συντήρηση. Για μια σωστή χρήση του προϊόντος πρέπει να τηρούνται επακριβώς οι αναφερόμενες υποδείξεις στις οδηγίες χειρισμού. Σκοποί χρήσης και χειρισμοί που δεν συνιστώνται ή για τους οποίους υπάρχει προειδοποίηση πρέπει απαραίτητα να αποφεύγονται.

Το προϊόν προορίζεται μόνο για ιδιωτική και όχι για επαγγελματική χρήση. Σε περίπτωση κακής μεταχείρισης και ακατάλληλης χρήσης, χρήσης βίας και παρεμβάσεων, οι οποίες δεν διεξήχθησαν από το εξουσιοδοτημένο μας τμήμα σέρβις, η εγγύηση παύει να ισχύει.

Διαδικασία σε περίπτωση εγγύησης

Για την εξασφάλιση γρήγορης επεξεργασίας του ζητήματός σας, τηρείτε τις ακόλουθες υποδείξεις:

- Για όλες τις ερωτήσεις έχετε έτοιμη την απόδειξη αγοράς και τον κωδικό προϊόντος (π.χ. IAN 12345) ως απόδειξη για την αγορά.
- Μπορείτε να βρείτε τον κωδικό προϊόντος στην πινακίδα τύπου, χαραγμένο, στην πρώτη σελίδα των οδηγιών σας (κάτω αριστερά) ή σε αυτοκόλλητο στην πίσω ή κάτω πλευρά.
- Εάν προκύψουν σφάλματα λειτουργίας ή άλλες ελλείψεις, επικοινωνήστε κατ' αρχήν με το ακόλουθο αναφερόμενο τμήμα σέρβις **τηλεφωνικά ή με E-Mail**.
- Ένα προϊόν που θεωρείται ελαττωματικό μπορείτε να το αποστείλετε ατελώς στην αναφερόμενη διεύθυνση του σέρβις επισυνάπτοντας την απόδειξη αγοράς (απόδειξη ταμείου) και αναφέροντας που βρίσκεται η έλλειψη και πότε εμφανίστηκε.



Στην ιστοσελίδα www.lidl-service.com μπορείτε να κατεβάσετε το παρόν και πολλά άλλα εγχειρίδια, βίντεο προϊόντων και λογισμικό.

Σέρβις**Σέρβις Ελλάδα**

Tel.: 801 5000 019 (0,03 EUR/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.gr**Σέρβις Κύπρος**

Tel.: 8009 4409

E-Mail: kompernass@lidl.com.cy

IAN 281064 - B

Εισαγωγέας

Η ακόλουθη διεύθυνση δεν είναι διεύθυνση σέρβις. Επικοινωνήστε, κατ' αρχήν, με την αναφερόμενη υπηρεσία σέρβις.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

GERMANIA

www.kompernass.com

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Last Information Update · Έκδοση των πληροφοριών:

01 / 2017 · Ident.-No.: SKV1200A1-B-092016-3

IAN 281064 - B